

sprawa RRG.271.11.2013
pismo: 101/R-RRG-ED/2013

Świltcza, dn. 26.04.2013 r.

Zamawiający: Gmina Świltcza

Dotyczy zamówienia publicznego prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego na roboty budowlane, nazwa zadania:

Budowa sieci kanalizacyjnej w Bziance i w Świltczy oraz sieci wodociągowej w Świltczy

Postępowanie zostało ogłoszone w dniu 10 kwietnia 2013 r. w Biuletynie Zamówień Publicznych pod numerem 141596-2013, w siedzibie Zamawiającego na tablicy ogłoszeń, na stronie internetowej zamawiającego: www.swiltcza.i-gmina.pl.

Planowany termin składania ofert: 7 maj 2013 r., godz. 10:00, miejsce: Urząd Gminy Świltcza, 36-072 Świltcza 168, pokój nr 22 - sekretariat na II piętrze.

- l) Działając na podstawie art. 38 ust. 2 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 nr 113, poz. 759 z późn. zm.) Gmina Świltcza wyjaśnia treść specyfikacji istotnych warunków zamówienia:

W dniach 17, 22 i 24 kwietnia 2013 roku do Zamawiającego wpłynęły prośby o wyjaśnienie treści specyfikacji istotnych warunków zamówienia:

Pytania z dnia 17 kwietnia 2013 r.

Treść pytania:

W celu ujednoczenia warunków przetargu, prosimy o odpowiedź na następujące pytania: 1 Przedmiar robót – „Kanalizacja sanitarna z przepompownią ścieków i przyłączem kanalizacyjnym dla miejscowości Bzianka – IV etap”, dział 6 Opomiarowania ścieków, poz. 143: Zestaw pomiarowy ściekomierz Parti – Mag z czujnikiem parametrów przepływu zaników zasilania oraz zdalnym przekazywaniem danych pomiarowych – 1 kpl. Prosimy o określenie średnicy przepływomierza.

Odpowiedź:

Należy przyjąć przepływomierz o średnicy 150 mm.

Treść pytania:

W celu ujednoczenia warunków przetargu, prosimy o odpowiedź na następujące pytania: 1. Dla zadania „Kanalizacja sanitarna z przepompownią ścieków i przyłączem kanalizacyjnym dla miejscowości Bzianka – IV etap” zastosowano przepływomierz na kanale grawitacyjnym. Z dokumentacji wynika, że przepływy są niewielkie. Proszę o wyjaśnienie przyczyny zastosowania przepływomierza na kanale grawitacyjnym, dlaczego nie można go zastosować na kanale tłocznym w przepompowni? Proszę o wyjaśnienie. Proszę o podanie średnicy przepływomierza.

Odpowiedź:

Przepływomierz musi obejmować całą ilość ścieków przepływających z Bzianki a na granicy Bzianki i miasta Rzeszowa jest kanał grawitacyjny, a nie tłoczny. W związku z tym przepływomierz musi być na kanale grawitacyjnym.

Średnica przepływomierza – 150 mm.

Pytania z dnia 22 kwietnia 2013 r.



I grupa pytań:

Treść pytania nr 1:

Czy Zamawiający udostępni istniejącą bramkę w systemie monitoringu w celu skonfigurowania nowych urządzeń?

Odpowiedź:

Nie, ponieważ system monitoringu i wizualizacji funkcjonujący na terenie Gminy Świlcza jest systemem zamkniętym a jego rozbudowa jest możliwa jedynie na podstawie licencji i umowy z operatorem systemu.

Treść pytania nr 2:

Czy wpięcie istniejącego systemu dostarczonych przepompowni będzie leżało po stronie Zamawiającego, jeśli nie to prosimy podać koszt wpięcia wszystkich przepompowni?

Odpowiedź:

Dostarczane przepompownie mają być wyposażone w moduł telemetryczny GSM/GPRS oraz szafę sterowniczą wyposażoną zgodnie ze standardami funkcjonującego systemu monitoringu. Dodatkowo po stronie wykonawcy leży dostarczenie kart SIM, w których będzie aktywna usługa pakietowej transmisji danych GPRS ze statycznym adresem IP.

Treść pytania nr 3:

Czy Zamawiający dopuszcza inny system monitoringu równoważny z istniejącym, który będzie systemem otwartym i umożliwi wpięcie do systemu różnych obiektów bez ograniczenia.

Odpowiedź:

Nie dopuszcza się innego systemu monitoringu, ponieważ Zamawiający posiada już licencjonowany system monitoringu umożliwiający wpięcie do systemu kolejnych obiektów, po spełnieniu wymogów z pytania 2;

II grupa pytań:

Treść pytania nr 1:

W związku z przygotowaniem oferty przetargowej na w/w zadaniu prosimy o wyjaśnienie lub o ewentualne ujednoczenie zakresu robót wg n/w informacji:

Zgodnie z informacją w SIWZ p. 10 Kosztorys ofertowy należy opracować zgodnie z przedmiarem robót ze specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Roboty należy wykonać również w oparciu o dokumentację techniczną projektową i p. 3.3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia:

W związku z powyższym informujemy, że w przedmiocie zamówienia II etap:

II.1 Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance p. 1) wykonanie sieci kanalizacyjnej grawitacyjnej: w p. b) przykanaliki fi 160 mm – 2552 m, natomiast zgodnie z przedmiarami robót EI. 7 łączna ilość przykanalików wynosi: kolektor B 530 m + kolektor C 782 m + kolektor D 105 m = **1417 m**, których brak w przedmiocie zamówienia.

Odpowiedź:

Zamawiający informuje, że prawidłowy opis II etapu brzmi:

„Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance w zakresie:

- 1) wykonanie sieci kanalizacyjnej grawitacyjnej:**
 - a) kolektor fi 200 mm – 8 304 m,**
 - b) kolektor fi 160 mm – 2 552 m**
 - c) przykanaliki fi 160 – 1 417 m,**
- 2) wykonanie rurociągu tłocznego – fi 90 mm – 56 m,**
- 3) wykonanie przepompowni ścieków – 1 kpl,**
- 4) wykonanie zasilania przepompowni ścieków – 1 kpl”.**



GMINA
FAIR PLAY 2008



GMINA
FAIR PLAY 2009



GMINA
FAIR PLAY 2010



GMINA
FAIR PLAY 2011



GMINA
FAIR PLAY 2012

strona: www.swilcza-i-gmina.pl
e-mail: ug.swilcza@intertele.pl
ug.swilcza@pro.onet.pl

Pytania z dnia 24 kwietnia 2013 r.

W celu ujednoczenia warunków przetargu, prosimy o odpowiedź na następujące pytania:

Treść pytania nr 1:

Wg SIWZ Pkt 3.3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia:

II Etap, II.1. Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance w zakresie:

b) przykanaliki fi 160 mm – 2552 m

W przedmiarze robót jest 3 969 m fi 160.

Proszę o wyjaśnienie która wartość jest wiążąca, oraz o ewentualną korektę przedmiarów, lub SIWZ.

Odpowiedź jak do pytania nr 1 z II grupy pytań z dnia 22.04.2013 r.

Treść pytania nr 2:

Wg SIWZ Pkt 3.3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia :

II Etap, II.1. Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance w zakresie:

b) wykonanie rurociągu tłoczego – fi 90 mm – 56 m.

W przedmiarze robót jest fi 110 mm o długości 56 m.

Proszę o wyjaśnienie jaką średnicę należy przyjąć do wyceny, oraz o ewentualną korektę przedmiarów, lub SIWZ.

Odpowiedź:

Projekt budowlany oraz przedmiar robót w rozdziale 4 pn. Pompownie i rurociągi tłoczne, Element 4.1 Roboty ziemne w poz. 119 przewiduje wykonanie kolektora tłoczego o średnicy 90 mm i taki należy wycenić.

Treść pytania nr 3:

W załączonych przedmiarach: „Kanalizacja sanitarna z przepompownią ścieków i przyłączami kanalizacyjnymi dla miejscowości Bzianka – IV etap” brak pozycji na roboty pomiarowe przy wyznaczaniu trasy wykonywanej sieci dla kolektora B, C, D, przykanalików B,C, D oraz sieci tłocznej. Proszę o korektę przedmiarów.

Odpowiedź:

Roboty pomiarowe należy skalkulować w cenie oferty zgodnie z pkt 1c i 9 specyfikacji technicznej wykonania i odbioru robót – część ogólna.

Treść pytania nr 4:

Prosimy o wprowadzenie do przedmiarów robót w pozycjach na pompowanie wody zapisów: „Ostateczne rozliczenie nastąpi na podstawie dziennika pompownia potwierdzonego przez Inspektora Nadzoru według cen jednostkowych ofertowych”

Odpowiedź:

Zamawiający nie zgadza się na wprowadzenie do przedmiarów robót zaproponowanych zapisów. Natomiast zmieniają się opisy w następujących pozycjach przedmiarów robót:

- przedmiar robót – sieć kanalizacji sanitarnej w rejonie drogi do Kamyszyna w Świlczy w poz. 11 elementu 1 należy wycenić: pompowanie wody gruntowej z wykopów (ze studzienek zbiorczych) – **1 kpl**, a nie jak podano wcześniej 960 godzin;
- przedmiar robót – kanalizacja sanitarna z przepompownią ścieków i przyłączami kanalizacyjnymi dla miejscowości Bzianka – IV etap w poz. 11 elementu 1 należy wycenić pompowanie wody z wykopu pompa spalinowa – **1 kpl**, a nie jak podano wcześniej 280 m-g.

Treść pytania nr 5:

Prosimy o udostępnienie rysunku zasilania pompowni ścieków Świlczy i Bziance.

Odpowiedź:



GMINA
FAIR PLAY 2008



GMINA
FAIR PLAY 2009



GMINA
FAIR PLAY 2010



GMINA
FAIR PLAY 2011



GMINA
FAIR PLAY 2012

strona: www.swilcza.i-gmina.pl
e-mail: ug.swilcza@intertele.pl
ug.swilcza@pro.onet.pl

Rysunek dotyczący zasilania pompowni ścieków w Świlczy znajduje się na stronie 56 załączonego do specyfikacji istotnych warunków zamówienia projektu budowlanego, natomiast rysunek dotyczący zasilania pompowni ścieków w Bziance znajduje się na stronie 32 projektu budowlanego (również załączonego do specyfikacji istotnych warunków zamówienia).

W związku z licznymi brakami w dokumentacji przetargowej prosimy o przesunięcie terminu składania ofert min. o 1 tydzień, celem dokładnej analizy oraz rzetelnej wyceny.

Zamawiający nie zgadza się na przesunięcie terminu składania ofert.

II) Działając na podstawie art. 38 ust. 4 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 nr 113, poz. 759 z późn. zm.) Gmina Świlcza zmienia treść specyfikacji istotnych warunków zamówienia:

1) specyfikacja istotnych warunków zamówienia, str. 5 i 6, rozdział 3: Opis przedmiotu zamówienia, ppkt 3.3: Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia – etap II:

➤ **dotychczasowe brzmienie**

II.1. Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance w zakresie:

- 1) wykonanie sieci kanalizacyjnej grawitacyjnej:
 - a) kolektor fi 200 mm – 8 304 m,
 - b) przykanaliki fi 160 mm – 2 552 m,
- 2) wykonanie rurociągu tłoczonego – fi 90 mm – 56 m,
- 3) wykonanie przepompowni ścieków – 1 kpl,
- 4) wykonanie zasilania przepompowni ścieków – 1 kpl;

➤ **nowe brzmienie:**

Budowa kanalizacji sanitarnej w Bziance w zakresie:

- 1) wykonanie sieci kanalizacyjnej grawitacyjnej:
 - a) kolektor fi 200 mm – 8 304 m,
 - b) kolektor fi 160 mm – 2 552 m
 - c) przykanaliki fi 160 – 1 417 m,
- 2) wykonanie rurociągu tłoczonego – fi 90 mm – 56 m,
- 3) wykonanie przepompowni ścieków – 1 kpl,
- 4) wykonanie zasilania przepompowni ścieków – 1 kpl;

2) specyfikacja istotnych warunków zamówienia, str. 24, rozdział 15: Wymagania dotyczące zabezpieczenia należytego wykonania umowy, pkt 15.1:

➤ **dotychczasowe brzmienie**

Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy w wysokości 4% ceny całkowitej podanej w ofercie, tj. ceny kosztorysowej brutto.

➤ **nowe brzmienie:**

Zamawiający wymaga wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy **oddzielnie dla I i II etapu**, w wysokości 4% ceny całkowitej podanej w ofercie, tj. ceny kosztorysowej brutto **za dany etap**;

3) specyfikacja istotnych warunków zamówienia, str. 26, rozdział 16: Istotne postanowienia umowy, § 5 ust.1:

➤ **dotychczasowe brzmienie**

Strony ustalają, że za wykonanie przedmiotu umowy Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie kosztorysowe, które według oferty wynosi brutto: zł (słownie:..... złotych



GMINA
FAIR PLAY 2008



GMINA
FAIR PLAY 2009



GMINA
FAIR PLAY 2010



GMINA
FAIR PLAY 2011



GMINA
FAIR PLAY 2012

strona: www.swilcza-i-gmina.pl
e-mail: ug.swilcza@intertele.pl
ug.swilcza@pro.onet.pl

brutto) w tym: wartość netto wynosi:.....zł, (słownie: ..) podatek VAT w wysokości:.....% (słownie:..złoty) co stanowi kwotę:.....zł (słownie:..... złotych);

➤ **nowe brzmienie:**

Strony ustalają, że za wykonanie przedmiotu umowy Zamawiający zapłaci Wykonawcy wynagrodzenie kosztorysowe, które według oferty wynosi brutto: ... zł (słownie: ...), w tym:

I etap - zł (słownie:..... złotych brutto) w tym: wartość netto wynosi:.....zł, (słownie: ..) podatek VAT w wysokości:.....% (słownie:..złoty) co stanowi kwotę:.....zł (słownie:..... złotych);

II etap - zł (słownie:..... złotych brutto) w tym: wartość netto wynosi:.....zł, (słownie: ..) podatek VAT w wysokości:.....% (słownie:..złoty) co stanowi kwotę:.....zł (słownie:..... złotych);

4) specyfikacja istotnych warunków zamówienia, str. 30, rozdział 16: Istotne postanowienia umowy, § 13 ust.1:

➤ **dotychczasowe brzmienie**

Wykonawca wnosi zabezpieczenie należytego wykonania umowy w wysokości 4% ceny kosztorysowej brutto podanej w ofercie tj. kwotę zł.

➤ **nowe brzmienie:**

Wykonawca wnosi zabezpieczenie należytego wykonania umowy w wysokości 4% ceny kosztorysowej brutto podanej w ofercie, w tym: **I etap: ... zł; II etap: ... zł;**

5) przedmiar robót – sieć kanalizacji sanitarnej w rejonie drogi do Kamyszyna w Świlczy, rozdział 1 pn.: Sieć kanalizacji sanitarnej grawitacyjnej, element 1.1 pn.: Roboty ziemne wraz z robotami towarzyszącymi, poz. 11:

➤ **dotychczasowe brzmienie**

KNR 201/605/1: Analog.: Pompowanie wody gruntowej z wykopów (ze studzienek zbiorczych)

czas pompowania: ilość dni x

24/dobę = 40*24 ogółem: 960 godzin;

➤ **nowe brzmienie:**

Kalkulacja indywidualna: Pompowanie wody gruntowej z wykopów (ze studzienek zbiorczych) – 1 kpl;

6) przedmiar robót – kanalizacja sanitarna z przepompownią ścieków i przyłączami kanalizacyjnymi dla miejscowości Bzianka – IV etap, rozdział 1 pn.: Kanalizacja kolektor B, element 1 pn.: Roboty ziemne, poz. 11:

➤ **dotychczasowe brzmienie:**

KI: Pompowanie wody z wykopu pompa spalinowa – 280,00 m-g

➤ **nowe brzmienie:**

KI: Pompowanie wody z wykopu pompa spalinowa – 1 kpl.

WÓJT
dr inż. Wojciech Wdowik

INSPEKTOR
mgr Ewa Dziedzic



FAIR PLAY 2008



FAIR PLAY 2009



FAIR PLAY 2010



FAIR PLAY 2011



FAIR PLAY 2012

strona: www.swilcza-i-gmina.pl
e-mail: ug.swilcza@intertele.pl
ug.swilcza@pro.onet.pl